

### ◆初めての体験



本川根中学校  
山田悠太郎

外国での暮らし・文化を体験することができて、すごく良かつたカナダでのホームステイでした。日本とは全く違うという印象を受け、苦労しました。それに話す言葉が違うことにより、伝えたい事が伝わらないときもありました。でも、カナダのホストファミリーの人達は、全然言葉が通じない自分に、親切に分かりやすく説明してくれてうれしかったです。

これがホストファミリーから聞かれた最初の質問であり、僕が初めて聞いた本場の英語でした。カナダでは日本と比べ、広さ、考え方、食べ物など様々な違いに、毎日が驚きの連続でした。

食べ物一つをとっても、日本との味付けの違い、食事前後のあいさつが無いなど日本との違いに初めはとまどつてしましました。

僕は、自分からできるだけホストファミリーと会話しようとしました。しかし、ほとんど自分の思うことが伝わらず、悔しい思いをしました。なんとかジエスチャーを交え、少しでも伝わればと思い積極的に会話しました。

僕は今回の研修で、もっと英語で話せるようになろうと強く思いました。

私は、カナダに行って多くの事を学びました。その中の一つ目は、日本語以外の言葉の大切さです。なぜそう思ったかと言うと、カナダに行って一番感じたのが、英語力の未熟さです。話をしていると単語がわかつても意味がわからないことや、言っていることがまったくわからないときがあったからです。二つ目は、コミュニケーションのとり方です。私は英語の力が不足していたので話している最中、わからないことばかりでした。そのときには、私は身振り手振りで補いました。最初はうまくいかなかつたけれど、日に日にわかるようになります。

私のホームステイ先には、韓国から来た子がいました。その子は英語が得意なので、会話も弾んでとても楽しそうでした。

私は単語を並べる程度だったので、自分の気持ちをうまく伝えることが出来ず大変でした。

もっと会話ができれば、お互いに分かり合うことができると、それはとても大切なことなので、これから英語での会話ができるよう勉強していきたいと思います。

カナダでは生活様式の違いを実感し、いろいろな体験をすることができ、充実した毎日を送ることができました。

私は今後、研修を振り返ってみると、いろいろなことに気づけると思います。この体験を忘れないようにしたいです。

自分で学んだこと、体験してきたことを伝えていきたいです。

自分でなく研修に行けなかつた人や友達に、この研修で学んだこと、体験してきたことを伝えていきたいです。

来月号（11月号）でも、中学生の「カナダ研修記」をお届けする予定です。お楽しみに。

研修風景の写真は本川根中学校・中川根中学校について順不同で掲載しています。ご了承ください。

### ◆How do you say hello in Japanese?



中川根中学校  
荒間大夢

### ◆カナダで学んだこと



中川根中学校  
大畠奏暉

私は、カナダに行つて多くの事を学びました。その中の一つ目は、日本語以外の言葉の大切さです。なぜそう思ったかと言うと、カナダに行つて一番感じたのが、英語力の未熟さです。話をしていると単語がわかつても意味がわからないことや、言っていることがまったくわからないときがあったからです。二つ目は、コミュニケーションのとり方です。私は英語の力が不足していたので話している最中、わからないことばかりでした。そのときには、私は身振り手振りで補いました。最初はうまくいかなかつたけれど、日に日にわかるようになります。

私のホームステイ先には、韓国から来た子がいました。その子は英語が得意なので、会話も弾んでとても楽し

私は、今回の海外研修に参加して、様々なことを学びました。

私は、初めて海外へ出て、英語で会話することが大変でした。

早口で言っているようで聞き取りにくかったです。

ですが、ひとつでも知つていい単語がでると自分で理解し、次の会話につなげることができました。

他にもジエスチャーなど、言葉以外のものでも意思を伝えることができました。

いろいろな体験を通して、ゆっくりその違いを考え、将来に生かしていきたいと思います。

### ◆カナダ研修を終えて



中川根中学校  
梶山明日香

私のホームステイ先には、韓国から来た子がいました。その子は英語が得意なので、会話も弾んでとても楽し

### ◆海外研修に参加して



中川根中学校  
栗下美佳

私は、今回の海外研修に参加して、様々なことを学びました。

私は、初めて海外へ出て、英語で会話することが大変でした。

早口で言っているようで聞き取りにくかったです。

ですが、ひとつでも知つていい単語がでると自分で理解し、次の会話につなげることができました。

他にもジエスチャーなど、言葉以外のものでも意思を伝えることができました。

いろいろな体験を通して、ゆっくりその違いを考え、将来に生かしていきたいと思います。